

## أعمال التصوير الجدارى فى "كنيسة المهدي" بـ"بيت لحم" بين القيمة التاريخية وتفرد المؤثرات الجمالية

محمد عبد السلام عبد الصادق محمد هلال

أستاذ تاريخ الفنون بقسم التصوير - كلية الفنون الجميلة- جامعة الإسكندرية

Submit Date: 2024-08-08 01: 19:58 | Revise Date: 2024-11-26 21:39:22 | Accept Date: 2024-11-27 07:07:24

DOI:10.21608/jdsaa.2024.310740.1422

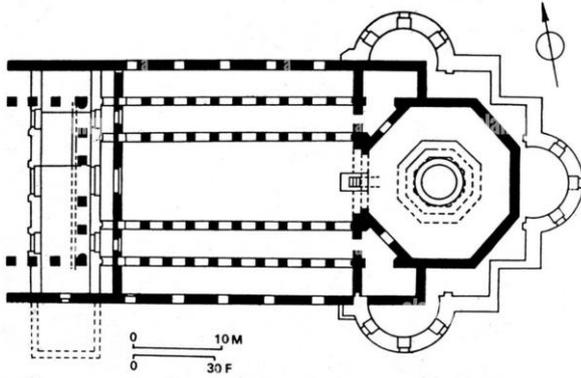
### ملخص البحث:-

كنيسة المهدي، بمدينة "بيت لحم" هي أقدم الكنائس التي ضمت الشعائر الدينية المسيحية بشكل يومي، لها مكانة تاريخية متفردة، حيث كانت القديسة "هيلانة"، والدة "قسطنطين الأول" (أول إمبراطور روماني يعلن اعتناقه للمسيحية) صاحبة الفكرة، وقد حوت الكثير من الجداريات التي ألهمت الفنانين عبر عصور تالية، وامتدت آثارها- من حيث الخصائص الجمالية والحلول التشكيلية المجردة لمفردات وعناصر الطبيعة- إلى أعمال فنية سواء في العمائر المسيحية أو الإسلامية. مؤخرا شهدت الكنيسة عمليات لترميم وجهت أنظار العالم إلى ماتحوى من آثار فنية ، هنا تتحدد مشكلة البحث في محاولة الوقوف على القيمة التاريخية للكنيسة ، مع إجراء دراسة تحليلية للقيم التشكيلية والمضمون الرمزي الذي تحويه الأعمال الجدارية بالكنيسة، يهدف البحث إلى إبراز أهم التأثيرات المتبادلة بينها وبين أعمال مناظرة في الكنائس والعمارة الإسلامية، والوقوف على أهم النقاط الخاصة بالتقنية الأصلية أو تلك التي تمت خلال أعمال الترميم في العصر الحديث ، وعلاقتها بإبراز القيم الجمالية للأعمال موضع البحث، في سبيل تأصيل دور التراث الفني لحضارات الشرق الأدنى. هنا يفترض الباحث أن الجداريات الموجودة بالكنيسة احتوت حلولاً تشكيلية تعكس نضج شخصية الفنان آنذاك ، على الرغم من كونها واحدة من أقدم الكنائس تاريخياً ، علاوة على وجود تأثيرات متبادلة بين القيم التشكيلية الموجودة بها وبين العديد من الجداريات في أماكن أخرى ، بعضها ينتمي للعمارة الإسلامية، كما أن أعمال الترميم أضافت مؤخرًا كثيرًا من القيم الجمالية، مع الحفاظ على أصالة المدلول، تكمن أهمية البحث في إبراز القيم التاريخية الجمالية لجداريات الكنيسة ، أما حدود البحث زمنيًا فتمتد من القرن الرابع الميلادي وحتى العصر الحديث.

### الكلمات المفتاحية:-

كنيسة المهدي- مدينة "بيت لحم"-  
التصوير الجداري- الفسيفساء- مدرسة  
"كوكينوبافوس".

## المقدمة :



(شكل ١) مخطط كنيسة المهد في مدينة "بيت لحم"

المصدر : <https://www.alamy.com/church-of-the-nativity-2024>

تعد "كنيسة المهد" بـ"بيت لحم" أقدم الكنائس التي احتضنت الشعائر الدينية المسيحية بشكل يومي ، هي كنيسة ذات مكانة تاريخية متفردة، حيث بدأ بناؤها عام ٣٣٩م بناء على رغبة القديسة "هيلانة" (248- 330) "Flavia Julia Helena" (م) ، والدة "قسطنطين الكبير" "Flavius Valerius Aurelius Constantinus" (272-337) م صاحب المنشور التاريخي عام ٣١٣م "منشور ميلانو" ، والذي قضى بإنهاء اضطهاد المسيحيين ، وقد حوت الكنيسة الكثير من الأعمال الفنية الجدارية التي ألهمت الفنانين عبر عصور تالية ، وامتدت آثارها- من حيث الخصائص الجمالية والحلول التشكيلية المجردة لمفردات وعناصر الطبيعة- إلى أعمال فنية عديدة لاحقاً ، ومن هنا يمكننا القول أن "كنيسة المهد" هي واحدة من أهم آثار العمارة المسيحية على مستوى العالم ، ومرجع ذلك إلى عدة عوامل أهمها :

أولاً : بُنيت الكنيسة فوق البقعة التي شهدت ولادة السيد المسيح عليه السلام ، وذلك قبل أن يتم تدميرها خلال الثورة السامرية عام ٥٢٩م، ليعيد إقامتها وتوسعتها ، حيث تم العثور على طبقة من الرماد والخشب المحروق فوق أرضيات القيسفاء ، الأمر الذي يجعل منها أثراً شاهداً على أحداث وتحولات تاريخية هامة.

ثانياً : تحوى الكنيسة عدداً من الأعمال الفنية البديعة ، والتي ساهم في إنتاجها عدد من أمهر الفنانين الذين كانت لهم بصمات واضحة على العصر ، حتى أن المصادر أشارت إلى مدى التشابه بين السمات والخصائص الجمالية المشتركة بين الجداريات داخل كنيسة "بيت لحم" وأعمال منظرية في "روما" و"القسطنطينية".

ثالثاً : حوت الأعمال الفنية داخل الكنيسة حلولاً زخرفية مميزة اعتمد الفنانون فيها على القيم المجردة لعناصر الطبيعة من نباتات وأشجار وأشكال هندسية ، مما جعلها مصدراً هاماً لإلهام الفنانين والصنّاع في عمارة العصور الإسلامية.

## أولاً : بين نشأة الكنيسة وإعادة إحيائها في العصر الحديث :

في عام ٣٢٥م أشارت القديسة "هيلانة" والدة "قسطنطين الكبير" بضرورة بناء كنيسة في الموضع الذي شهدت أنه موضع صلب السيد المسيح (عليه السلام) ، كان "ماكاريوس" "Macarius" أسقف مدينة "أورشليم" (القدس) قد نقل رغبة الإمبراطورة خلال المجمع المسكوني الأول في "نيقية" عام ٣٢٥م لبناء هذه الكنيسة ، وبناءً على مشورة "ماكاريوس" شرع "قسطنطين" في تشييد الكنيسة تحت إشراف أسقف المدينة (المخلص) ، شيدت الكنيسة على الطراز البازيليكى (وهو النظام المتبع في بناء الكنائس في الجزء الشرقي من الإمبراطورية البيزنطية ويقوم على وجود بناء مستطيل ممتد عبر ثلاث ممرات) ، للبازيليك صحن كبير وخمسة أجنحة واسعة وقاعتين مستعرضتين، تحتها مغارة المهد، ولها طرف بطل على قاعة مئمنة الأضلاع بسقف مخروطي ، وأربعين عموداً فوقها حائطان ارتفاعهما ١٠ أمتار وفوقها ١١ نافذة تحيطها من كل جهة ، وعلى جدران الكنيسة توجد بقايا القيسفاء التي كانت تزينها وأرضيتها في القرن ١٢، والتي ترجع للفترة البيزنطية الأولى (شكل ١).

وتحوى الكنيسة اليوم أربعة مزارات هامة هي : "مغارة الحليب" ، وهي الملجأ الذي يقال أن السيدة "مريم العذراء" لجأت إليها أثناء هروبها بطفلها وبصحبة "يوسف النجار" من مطاردة الرومان إلى "مصر" ، "كنيسة حقل الرعاة" ، وهي مغارة أسفل الأرض يمكن الوصول إليها عبر عشرين درجة ، و"تروى المصادر المسيحية أنها كانت مأوى لبعض الرعاة الذين كانوا أول من بشرهم الملائكة بمولد "المسيح" عليه السلام ، "كنيسة القديسة كاترين ، وهي من ممتلكات الكنيسة الرومانية الكاثوليكية داخل "كنيسة المهد" ، "كنيسة الروم الكاثوليك" والتي تم تشييدها عام ١٩٦٤م ، "كنيسة السريان الأرثوذكس" ، تعد هذه الطائفة ثالث أكبر طائفة مسيحية في مدينة "بيت لحم" ، وتم تشييدها عام ١٩٢٨م. (Cohen- 2011-p 93) بين عامي ٤٨٤ و ٥٧٣م اندلعت عشرات الثورات التي قام بها السامريون (طائفة يهودية) ضد الإمبراطورية البيزنطية ، قوبلت هذه الثورات بأعمال قمع شديدة الوحشية ، أدى هذا العنف المتبادل إلى إلحاق أضرار بالغة بالكنيسة (Kohen-2007-26) ، إلى أن جاء الإمبراطور "جستنيان الأول" (٤٨٣- ٥٢٥م) ليقوم بالعديد من أعمال الترميم بالكنيسة ، وقد ذكر المؤرخ "بروكوبيوس القيسرائي" "Procopius" (500- 560) (م) في مؤلفه الموسوعي "De Aedificiis" (بمعنى "من المباني") إلى "إعادة بناء جدران هامة في بيت لحم على يد جستنيان" ، لكنه لم يشر صراحة إلى أن "جستنيان" قد أعاد تشييد بناء "كنيسة المهد" ونظرًا لأهمية الكنيسة الواضحة، يبدو من المحتمل أن يكون الصرح الجستنياني قد تم تشييده بعد الانتهاء من عمل "بروكوبيوس" ، ولم يكن إغفال عمل "جستنيان" متعمداً. (Bacci- 2017- p65) .

استمر العمل في ترميم وتزيين الكنيسة خلال قرون تالية حتى عام ١١٦٩م ، حيث تم الانتهاء من الأعمال الجدارية المنفذة بالقيسفاء وبين عامي ٢٠١٥ و ٢٠١٦م بدأت أعمال الترميم الحديثة من خلال شركة إيطالية ، حيث بدأ فريق العمل بإصلاح السقف ، ثم تنظيف الحجارة وأخيراً ترميم القيسفاء.

على خفة وزن هذه الجنوح ومئاتها في الوقت نفسه ، يحتاج الصنوبر إلى إزالة كل عصارته أثناء الطحن ، تم العثور على نقوش على العوارض الخشبية ، ويبدو أن إحداها عبارة عن نوتات موسيقية على شكل ريش الطاووس.(Roth-1993-279) .

منذ عام ١١٣٠م كان هناك خطة لترميم وتجديد الكنيسة ، وذلك مع إضافة لوحات القديسين إلى أعمدة الصحن ، حيث كان يعلو الأعمدة سابقًا نقشان يتضمنان إهداء ، أحدهما باللاتينية والآخر باليونانية ، يخبرنا النقشان أن العمل قد تم على يد الراهب وفنان الفسيفساء "إفرايم Ephraim" "بأمر من الإمبراطور "مانويل الأول كومنينوس" Manuel I Komnenos" (١١١٨-١١٨٠م)، كما يرد في النقوش اسم لفنان آخر باللغة السيريانية هو "باسيليوس الشماس" Basil the Deacon" ، على يسار أحد الملائكة ضمن موكب الملائكة "القد صور باسيليوس الشماس هذا-Roth-1993) . (p283).

يلاحظ أن موكب الملائكة قد تكرر في اللوحة المذبح العالي Pala d'Oro المنفذة بتقنية المينا في كاتدرائية "سان ماركو" في "فينيسيا"، كما هو موضح (شكل ٤) و (شكل ٥) ، وقيل أن هذه الحلول التشكيلية قد تم ابتكارها في كنيسة "البانتوكراتور الكومنينية" في "القسطنطينية" (وكان الكومنينيون هم أبناء السلالة التي حكمت الإمبراطورية البيزنطية وأوقفت تدهورها السياسي بين عامي ١٠٨١م و١١٨٥م) ، ويمكن رؤية جميع الأشكال والزخارف ضمن ما يسمى بمدرسة "كوكينوفاوس" "Kokkinobaphos school" (وهو اسم أطلق على فنان منمنمات بيزنطية أغلب تفاصيل حياته لازالت مجهولة) ، من الممكن أن تكون تصميمات الفسيفساء قد تم إجراؤها في ورشة عمل "كوكينوفاوس" وتم إرسالها مع فنان مشرف، ربما يكون "إفرايم" نفسه ، ويمكن رؤية نسخ مكررة من الزخارف الموجودة في لفائف الأقتنة من الزهور والطيور والحوش في أناجيل "ثيوفانيس" وأناجيل "يوحنا الثاني" التي تم إنتاجها للعائلة الإمبراطورية. (شكل ٦) و(شكل ٧) (Anderson-1982-p88)



(شكل ٤) تفصيلية من فسيفساء موكب الملائكة في "كنيسة المهدي" - "بيت لحم"

المصدر : <https://socratesjourney.org-2024>



(شكل ٢) أثناء إجراء بعض أعمال ترميم الشركة الإيطالية لفسيفساء "كنيسة المهدي"

المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>

### ثانيا : عمارة الكنيسة إنشائيا وجماليا :

من المثير للاهتمام أن عتبة الصحن كانت مصنوعة من خشب القرن السادس الميلادي ، والذي تم اكتشاف أنه يحتوي على تطعيمات زخرفية ، تحتوي الكنيسة على خمسين عمودًا من الحجر الجيري البلوري الأحمر ، منها اثنان وثلاثون عمودًا مزينة برسوم شمعية (شكل ٣) ، وبالإضافة إلى ذلك هناك عشرة تيجان بدون أعمدة أو قواعد ، جاءت الأعمدة من محجر محلي، ومن المعروف أن الحجر الجيري الأحمر الذي ينتشر في مدينة "القدس" يتسم بسهولة تشكيله وتصلبه بعد القطع مباشرة ، لذلك لم تكن هناك حاجة لاستيراد الرخام الأبيض البروكونيزي أو غيره من الرخام الملون إلى الأراضي المقدسة لأن الحجر الجيري في "القدس" يأتي بألوان عديدة ، وكان يتم إنتاجه في المحاجر الإمبراطورية المملوكة للدولة. (Jerome Murphy-O'Connor-2008- p229)



(شكل ٣) رسم بملونات شمعية على أحد الأعمدة بكنيسة المهدي- "بيت لحم"

المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>

كان السقف مصنوعًا من خشب الأرز والبلوط والسرو والصنوبر، تم جلب الصنوبر من جبال الألب الإيطالية ، وتم حصادها وطحنها ونقلها إلى "بيت لحم" ، وقد استخدم البيزنطيون الصنوبر- بشكل خاص- في بناء أسقف "القسطنطينية" ، حيث يتميز بجدوع أشجاره الطويلة والمستقيمة (قد يصل طول الجذع إلى ١٠٠ قدم) ، علاوة

### ثالثا : فسيفساء كنيسة المهد تقنيا وجماليا

في الأصل تم تزيين صحن الكنيسة والحنية بالكامل ، ولحسن الحظ، تم رسم الفسيفساء في عام ١٦٩٣، مما ساعدنا على فهم المخطط الكامل ، يُعتقد أن "إفرايم" هو الذي قام بعمل الفسيفساء في الجوقة، وأن "باسيل" قام بعمل صحن الكنيسة، بينما قام فنان ثالث بعمل الجناحين ، كان "إفرايم" فناناً بيزنطياً أرسله "مانويل" من "القسطنطينية" ، وقد برز اسمه لأنه يظهر في الحنية، بينما كان "باسيل" من أهل "سوريا" ، ومن الممكن أن يكون من سكان "بيت لحم" أو "القدس" ، إذ جاء العديد من المسيحيين السريان من الشمال وعاشوا في مواقع الحج هذه. (Bacci- 2017- p69).

أقيمت صورة "مانويل" في عدة أماكن في زخرفة الكنيسة بما في ذلك الهيكل، أهم مكان في الكنيسة بعد "مغارة المهد" التي كانت أسفل الكنيسة ، يعود تاريخ الفسيفساء إلى ثلاث سنوات فقط بعد استضافة "مانويل" الجلسة الافتتاحية بقصر "القسطنطينية" الكبير، حيث نوقشت كلمات المسيح "الأب أعظم مني" (يوحنا ١٤ : ٢٨) ، ومعناها اللاهوتي بالنسبة للأرثوذكس المسيحيين، لقد أمر "مانويل الأول" بنحت أعمال المجلس على ألواح ضخمة من رخام بروكوبنيسي ووضعها على أعمدة من الرخام السماقي في صحن "أيا صوفيا" ، بطريقة تلائم فسيفساء كنيسة المهد مع مساعي "مانويل" الروحية والسياسية (Madden-2012- p150)، تتضمن فسيفساء الصحن صور مجالس الكنيسة التي شاركت في تحديد طبيعة المسيح. (شكل ٨).



(شكل ٨) جانب من فسيفساء الصحن داخل "كنيسة المهد" توضح صوراً توثق لمجالس الكنيسة التي شاركت في تحديد طبيعة المسيح

المصدر : <https://www.yiscaharani.com- 2024>

تشير المصادر إلى أنه كانت هناك العديد من كرات الرصاص المدمجة في الفسيفساء ، إلا أنها فقدت نتيجة إتلاف متعمد على يد بعض المتعصبين الإسلاميين ، تعرض الملاك أعلاه لأضرار ، كما أصيب وجهه بطلقات حربية تركية تم الإبلاغ عنها في أواخر القرنين السادس عشر والسابع عشر الميلاديين (شكل ٩) ، وورد أن صور السيدة "مريم" العذراء فقط هي التي بقيت سليمة ، بسبب احترام وتبجيل المسلمين لها بشكل كبير. (Roth-1993-p290)، أثناء أعمال الترميم التي تمت بين عامي ٢٠١٥ و ٢٠١٦ تم استعادة وجهها مفقوداً بالكامل (تقريباً) لأحد (شكل ٩) ، إلا أن هناك خطأ واحداً صغيراً، وهو أن الخط الموجود أسفل العين اليمنى يسير في الاتجاه الخاطئ خلافاً لما تم التعرف عليه في سمات الفن البيزنطي (شكل ١٠) ، إلا أن هذا الخطأ البسيط لم يقلل من قيمة المعالجة ، لا سيما



(شكل ٥) تفصيلية من مينا المذبح العالي بكاتدرائية "سان ماركو" - "فينيسيا" - ٩٧٦م

المصدر : <https://www.meisterdrucke.ie/fine-art-2024>



(شكل ٦) تفصيلية من زخارف فسيفساء "كنيسة المهد" - "بيت لحم"

المصدر : <https://www.pallasweb.com- 2024>



(شكل ٧) تفصيلية من إنجيل "يوحنا الثاني" توضح الأثر الممتد لحلول الزخارف النباتية. ١١٢٢م

المصدر : <https://www.pallasweb.com- 2024>

أعلاه يمكن لنا للرؤية خط أسود قوى يفصل العشب الأخضر عن الخلفية الذهبية، على الرغم من أن تجاور اللون الأخضر والذهبي يقلل من قيمة الأحجار الذهبية، إلا أن المشهد حوى أعشابا مجهزة بنباتات وأزهار كثيفة غير مألوفة، كما أنها تختلف في كل ملاك عن الآخر، كما تم اكتشاف ملاك بين الناقدتين الرابعة والخامسة من الجانب الشمالي مختبئاً تحت الجص الذي تم تليخه عام ١٨٤٢م (Cohen-p103-2011)، تعرضت صورة الملاك لأضرار بالغة حتى أعادته أعمال الترميم إلى سابق عهده، حيث صار من الممكن للمشاهد أن يرى النسب الأنيفة والتأثيرات الكلاسيكية في الفن الكومينيني.

الملائكة التي يبلغ طولها ٨ أقدام مبهجة وترقص في موكب نحو الحنية، هناك تنوع كبير في أوضاعهم، وأرديتهم مصممة بحساسية، كما تم رسم شخصياتهم بإتقان بوجوه مشرقة ومُصممة بلطف، الملائكة ذات الأرجل المفتوحة -الرجل اليسرى إلى الأمام- أكثر جاذبية من تلك ذات الأرجل المغلقة، ربما تشارك فنانان مختلفان في رسم الملائكة بالتناوب الواحد تلو الآخر، بإمكان المشاهد- أيضاً- أن يرى اختلافاً في رسم الشعر وتشكيل الوجوه وفي الريش الخفيف للأجنحة، بعض الملائكة ينظرون إلى المشاهد والبعض الآخر يلتفت بنظرته بعيداً، كما يلاحظ وضع قطع الفسيفساء الذهبية بزواوية بحيث تعكس الضوء إلى الأشخاص الموجودين في صحن الكنيسة لتعكس تألقاً مميزاً، (شكل ١٢)، يمكن مقارنة شخوص فسيفساء "كنيسة المهدي" بأعمال الفسيفساء في كنيسة "دافني" خارج "أثينا"، والتي تم هدمها وإعادة بنائها بالكامل في نهاية القرن التاسع عشر، (شكل ١٣).



(شكل ١٢) جزء من تكوين فسيفساء الملائكة في "كنيسة المهدي"

المصدر : <https://www.alamy.com/stock-photo/church-of-nativity-2024>



(شكل ١٣) تفصيلية من فسيفساء الحنية بكنيسة "دافني"- أثينا- توضح مدى التأثير الواضح لفسيفساء "كنيسة المهدي" فيما يتعلق بالحلول التشكيلية ومعالجة الشخوص

المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>

وأن منطقة الظل جوار الأنف تم تأكيدها بحيث لم يعد للخط الأهمية ذاتها، بمعنى آخر.. فإن المعالجة اللونية (الأكثر نضجا وارتباطا بالتقاليد الأكاديمية للتجسيم) قد قللت من القيمة الخطية التي كان يحرص عليها الفنان البيزنطي (شكل ١١).



(شكل ٩) تفصيلية توضح التلغيات التي أحدثها العثمانيون

المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>



(شكل ١٠) تفصيلية توضح مدى التلف الذي أصاب وجه أحد الملائكة

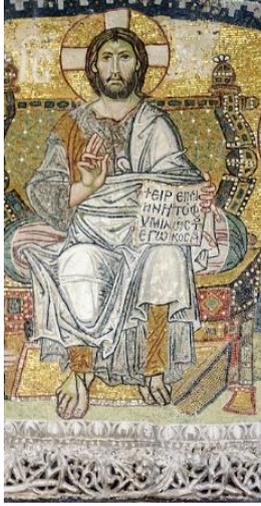
المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>



(شكل ١١) تفصيلية توضح مدى ما بلغته أعمال الترميم من استعادة الأجزاء المفقودة من الجدارية

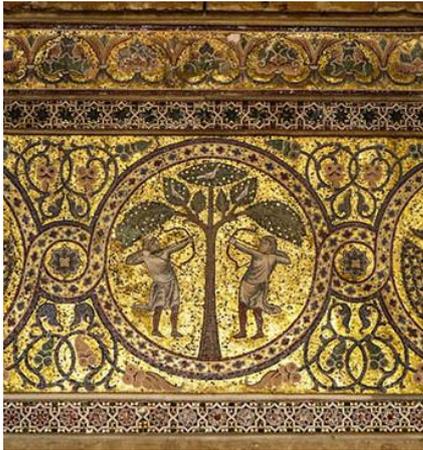
المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>

مارى بيلاشيرنى "St. Mary Blachernae" فى "القسطنطينية"  
بنفس الوحدة الزخرفية ، (شكل ١٧).



(شكل ١٦) تفصيلية من فسيفساء الحنية فى "أيا صوفيا" تظهر فى أسفلها زخرفة الأفتنة منفذة بالنحت البارز

المصدر : <https://tinaboesch.com-2024>



(شكل ١٧) تفصيلية من فسيفساء بكنيسة "القديسة ماري بيلاشيرنى" تظهر توظيف

نبات الأفتنة بنفس المعالجة الزخرفية المتكررة

المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>

يمكن للزائر اليوم أن يرى كيف تظهر جميع الشخصيات الرئيسية فى  
الفسيفساء بالحجم الطبيعي ، بما فى ذلك الملائكة أثناء عملهم، حيث  
كان الفنانون قادرين على الحكم على حجم العمل مقارنة بحجم  
أجسادهم، ويُعتقد أن الفنانين استخدموا قياسات ثابتة وبوصلات دائرية  
لتخطيط نسب الأشكال ، وتذكر المصادر أنه قد تم تصنيع معظم قطع  
الزجاج الجديدة للمشروع، ولكن كان هناك خليط من المكعبات المعاد  
استخدامها (Alessandri- 2020-p22).

هناك مجموعة من صور القديسين تمتد على جانبي صحن  
الكنيسة، وهنا نلاحظ وجود أربعة ألوان مختلفة من الهالات، الذهبى  
والأحمر والأزرق والأخضر ، نقوشهم هنا مكتوبة باللاتينية (شكل

يمكن كذلك ملاحظة كم كبير من الزخارف المعمارية والأرابيسك فى  
الفسيفساء ، وهناك العديد من المذابح المصورة (شكل ١٤) ، ومن  
الممكن أن تكون هذه الزخرفة متأثرة بالفسيفساء الموضوعية فى قبة  
روما عام ٦٩١ م ، وكذلك يتضح وجود تأثيرات متبادلة مع الفسيفساء  
الموجودة على واجهات الجامع الكبير بدمشق عام ٧٠٦م (شكل ١٥) ،  
ولعل فسيفساء "كنيسة المهدي" ماهى إلى "نسخ مجانية" من الفسيفساء  
التي وضعها "مانويل" فى القسطنطينية ، يُسجل أن فنائًا سوربًا يُدعى  
الراهب الرسام الدمشقى "توما" قام بوضع الفسيفساء فى كنيسة  
"القيامة" والتي تم الانتهاء منها عام ١١٤٩ ، أي قبل ٢٠ عامًا من  
الفسيفساء فى "كنيسة المهدي" (Kühnel-2019-p34).



(شكل ١٤) تفصيلية من فسيفساء "كنيسة المهدي" تجسد أحد الهياكل

المصدر : <https://purpurpurpur.co.uk-2024>



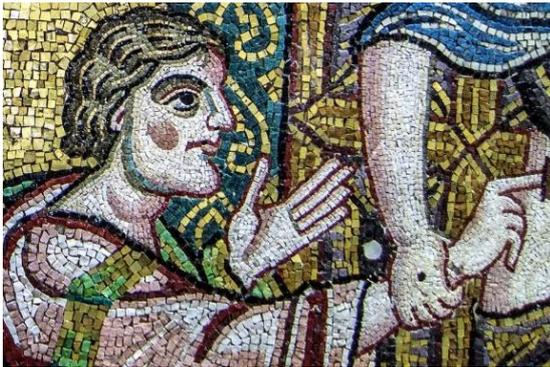
(شكل ١٥) تفصيلية من فسيفساء الجامع الكبير بدمشق" توضح عناصر معمارية  
أشبه بالهيكل المقدس

المصدر : <https://purpurpurpur.co.uk-2024>

من الزخارف المثيرة للإعجاب أيضا شريط كبير من الأفتنة  
الملتفة يغلف صحن الكنيسة ، يتسم هذا الشريط الزخرفى بالكثير من  
الحيوية بالتفاصيل وحداته وتوريقاته التي تنتهى برأس ذئب أو تحيط  
بكأس ، أو تتبع جسد أرنب ، الأفتنة هنا تُظهر إبداعًا كبيرًا فى أنماطها  
(سبق عرضها فى شكل ٦) ، كان هذا الشكل قديمًا جدًا فى زمن  
"مانويل" ، ويمكن مشاهدته فى أماكن مثل أقواس صحن الكنيسة  
والغرف السرية لـ"أيا صوفيا" "Hagia Sophia" التي تم تزيينها فى  
القرن السابع الميلادى (شكل ١٦) ، كما تم تزيين كنيسة "القديسة

يعرض (شكل ٢١) لقطة مقربة لمشهد "توما" Thomas (المتشكك) مع المسيح ، إن تصوير شخصية مثل هذه من وضع جانبي، في الوقت الذي تفتقر فيه إلى رمز الهالة المقدسة ، هو أمر غير معتاد في الفن البيزنطي ، لكن فناني "مانويل" كانوا سيصنعون له العديد من الفسيفساء العلمانية في قصوره ، صورت معظم فسيفسائه العلمانية من عهده أحداثاً تاريخية مثل المعارك (Kühnel-2019) (p37)، بإمكاننا أيضاً أن نرى تجسيد العين في ذلك الوضع الجانبي بصورة كاملة كمؤثر شرقي متجذر في رسوم حضارات الشرق الأدنى.

ينقل العمل واقعة وردت في "إنجيل يوحنا" حول القصة الشهيرة للقديس "توما" الذي شكك في قيامة المسيح ، تخبرنا القصة كيف طلب الرسول دليلاً مادياً على قيامة المسيح حقاً من بين الأموات، وهكذا.. وبعد ثمانية أيام من قيامته ، ظهر المسيح بشكل خاص لإقناع تلميذه المتردد ، أدت شكوك "توما" حول القيامة إلى أن يصبح معروفاً باسم "توما المتشكك" "Doubting Thomas"، بتأمل باقي شخوص المشهد سلاحظ مدى صدق الحالة التعبيرية التي أراد الفنان أن ينقلها، فوجه الرسل الذين يحيطون بالمسيح تنقل مشاعر الألم والحزن ، تنتوع أوضاع الوجوه واتجاهات النظرات ، في مقابل النظرة الجامدة التي ترسم في عين شخصية "توما" ، هذه الحالة التعبيرية العالية تزيد قيمة العمل ، وتجعل فحواه أكثر عمقا وتأثيراً ، وحين ينتقل المشاهد بين الحركة التي تحدثها أوضاع الأطراف والأيدي يجد نفسه مستغرقاً في شعور بالاضطراب والقلق البادى على الوجوه ، وعلى الرغم من كم الزخارف والعلاقات الخطية المركبة التي تحدثها تنسبات القماش بخطوطها المنحنية والهندسية لكن تظل "لغة الوجوه" هي مركز الاهتمام الذي يجذب الأنظار ناقلاً الأحداث بصدق ، كما نلاحظ هنا اختفاء الهالات المقدسة من فوق رؤوس القديسين ، وهو يعد تقليداً غربياً وجريئاً في التصاوير الدينية خلال هذا العصر ، (شكل ٢٢).



(شكل ٢١) تفصيلية من فسيفساء "كنيسة المهدي" تصور "توما" (المتشكك) وهو يتحقق من موضع إصابة المسيح.

المصدر: <https://www.pallasweb.com-2024>

(١٨) ، وكان هناك في الأصل اثنان وأربعون قديساً على كل جانب. أهم ما يميز الشخوص هنا هو ذلك التنوع المذهل في الصور والمعالجات ، كنظرات الأعين ، تعبيرات الفم ، لون وشكل اللحي والشعر ، حركات الأذرع وإشارات الأكتف ، وذلك كله خلافاً لما هو متعارف عليه من "نمطية" التناول التشكيلي في فنون العصور الوسطى (شكل ١٩) ، ولا يوجد دليل على التكرار كما هو الحال في شخصيات الشهداء على جانب المسيح في فسيفساء "سان أبوليناري نوفو" Sant'Apollinare Nuovo "في رافينا" "Ravenna" بـ"إيطاليا" (شكل ٢٠).



(شكل ١٨) من فسيفساء "كنيسة المهدي" حيث يظهر عدد من القديسين بأوضاع وتعبيرات متباينة

المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>



(شكل ١٩) تفصيلية توضح اختلاف تعبيرات الوجوه والأعين المصدر: <https://www.pallasweb.com-2024>



(شكل ٢٠) تفصيلية من فسيفساء "سان أبوليناري نوفو" - إيطاليا

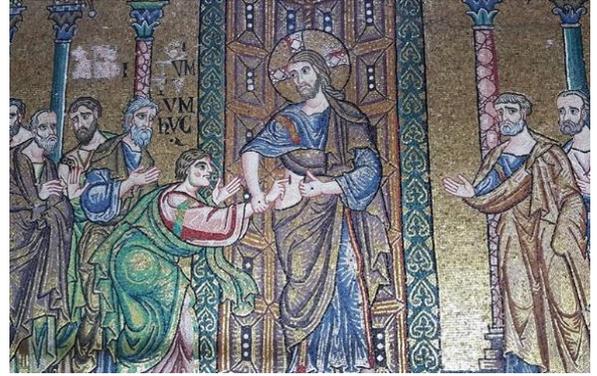
المصدر : <https://www.pallasweb.com-2024>

## خاتمة:

وبعد.. فقد أورد البحث محاور تتعلق بتاريخ "كنيسة المهدي" كواحدة من أعرق الكنائس على مستوى العالم ، مستعرضا نماذج من أعمال التصوير الجداري الذي تنخر به الكنيسة ، وعبر تحليل أهم القيم التشكيلية في العناصر الزخرفية والشخوص وقف الباحث على عدة نقاط تتعلق بنضج الأسلوب وتفرد المعالجات ، كما وقف الباحث على أبرز إنجازات أعمال الترميم وإعادة إحياء الأعمال الجدارية داخل الكنيسة قديما وحديثا ، مع إيضاح لمحات تاريخية تتعلق بتقنية الفسيفساء وتصنيع الأحجار الزجاجية وعلاقة كل هذا بالظروف البيئية والاقتصادية داخل وخارج مدينة "بيت لحم" ، كل ذلك في سبيل الوقوف على القيمة التاريخية والجمالية المتقدمة للكنيسة وتراثها الفني.

## نتائج البحث :

- 1- "كنيسة القيامة" في مدينة "بيت لحم" هي واحدة من أكثر الكنائس التي عكست أعمالها التصوير الجداري بها نضجا وتنوعا في المعالجات التشكيلية والفنية.
  - 2- تعد التصاوير الجدارية في "كنيسة المهدي" مصدر إلهام للعديد من الأعمال الفنية في كنائس أوروبا بما حوت من زخارف ورسوم تجريدية وتشخيصية لعناصر الطبيعة والعمارة والأجساد البشرية.
  - 3- تكشف الكثير من المعالجات التشكيلية لملاحم وتعبيرات الشخوص عن تحرر الفنان المنفذ وتمرده على الكثير من التقاليد النمطية التي ميزت فنون العصور الوسطى فيما يتعلق بتناول الجسم الإنساني.
  - 4- أضافت أعمال الترميم في العصر الحديث قيما جمالية للفسيفساء الموجودة بالكنيسة ، علاوة على إحيائها للعديد من اللوحات التي كانت قد انطمست نتيجة لوقائع صراعات وحروب ومظاهر للتطرف الديني.
  - 5- هناك مؤثرات واضحة انتقلت من فسيفساء "كنيسة المهدي" تجسدت بشكل واضح في بعض نماذج العمارة الإسلامية البارزة على نحو ما ظهر في "الجامع الكبير" في دمشق خلال عصر الخلافة الأموية.
  - 6- لم تحل الظروف البيئية والجغرافية دون تطور التقنية المستخدمة في فسيفساء "كنيسة المهدي" في "بيت لحم" ، وذلك مع الدعم الواسع والبارز للإدارة السياسية داخل الإمبراطورية البيزنطية ، حتى شهدت الكنيسة تطورا في صناعة الأحجار الزجاجية بألوانها المتنوعة.
  - 7- كشفت الدراسات المصاحبة لأعمال الترميم عن الكثير من الأعمال الجدارية التي فقدت خلال أحداث متباينة ، وعلى الرغم من عدم القدرة على استعادتها إلا أن المصادر أشارت إلى كثير مما كانت تحويه هذه الجداريات.
- وفي سبيل ذلك يوصي الباحث بمواصلة البحث المتعمق حول هذه الآثار المعمارية ، والوقوف بالدراسات التحليلية المنهجية على أهم الأعمال الفنية التي تحويها ، ومحاولة إيجاد الروابط والمؤثرات المتبادلة بينها وبين الآثار المناظرة في بقاع أخرى من العالم ، الأمر الذي من شأنه إعلاء القيمة التراثية والفنية لهذه الآثار ، وفتح أعين



(شكل ٢٢) تفصيلية من فسيفساء "كنيسة المهدي" - "بيت لحم" تمثل وقائع ظهور المسيح للرسوم "توماس" (المتشكك)

المصدر: 2024: <https://www.pallasweb.com>

علاوة على كل ما أشير له من قيم تعبيرية وتشكيلية ، يظل بإمكان المشاهد ملاحظة التنوع الرائع في الألوان في الفسيفساء الزجاجية ، ومن الممكن أن تكون المكعبات الزجاجية مصنوعة محليا في فلسطين أو مستوردة من "القسطنطينية" ، يتطلب إنتاج الزجاج كميات هائلة من الخشب للأفران ، لم تكن "القسطنطينية" تعاني من نقص في الخشب ، في حين أنه ليس لدينا معلومات كافية حول كمية الخشب التي كانت متوفرة آنذاك حول "بيت لحم" ، لكن على أية حال فقد كان من الممكن استيراد الخشب.(Alessandri- 2020-p35)

تم نفض الزجاج إلى أقراص مسطحة كبيرة بالألوان المطلوبة للمشروع ، ثم تم تقطيعه إلى مكعبات في الموقع ، وكان يصنع الزجاج الذهبي بإدخال طبقة أو طبقتين من الذهب بين طبقتين من الزجاج ، كما تم وضع اللون الأخضر في الزخرفة الورقية في حوالي ٥ ألوان مختلفة من قطع الزجاج (Rapp- 2015- p30) ، والتي تم استخدامها أيضا في الخلفيات وفي شخصيات مثل "توما" ، في الصورة السابقة يمكننا أن نرى كيف يتناغم اللون الأخضر بشكل كبير مع الظلال الوردية للشخصيات البشرية .

في الأصل كانت هناك فسيفساء للعداء والطفل في الحنية التي شوهدت وهي تنفصل عن الجدار في عام ١٤٩٠م ، ومن المحتمل أن تكون قد تضررت في زلزال شديد ضرب "بيت لحم" قبل حوالي ٤٠ عامًا ، على جانبي العداء كانت هناك صور لـ"داود" و"إبراهيم" ، كان هناك بشارة في قوس الحنية وهي مفقودة الآن أيضا (Alessandri- 2020-35)، وتشير مصادر إلى أن الكنيسة كانت تحت إدارة رجال دين لاتينيين شاركوا في تدقيق الرسائل والموضوعات والنقوش للتأكد من أنها لا تتعارض مع الأيديولوجية الكاثوليكية ، إلى أن تم إعادة قبول الشرائع اليونانية مؤخرا في "كنيسة القيامة" عام ١١٦٦م ، ليكون ذلك دليلا على تحسن العلاقات بين رجال الدين اليونانيين واللاتينيين في مزارات الأرض المقدسة.(Bacci- 2017-p65).

مصادر الأشكال:

- 1- <https://purpurpurpur.co.uk/travel/middle-east/bethlehem-special-edition-for-the-orthodox-christmas/> [تاريخ الزيارة ١١ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 2- <https://purpurpurpur.co.uk/travel/middle-east/bethlehem-special-edition-for-the-orthodox-christmas/> [تاريخ الزيارة ١٤ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 3- <https://socratesjourney.org/88-bethlehem-and-the-church-of-the-nativity/> [تاريخ الزيارة ١٠ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 4- <https://tinaboesch.com/2015/10/31/a-picture-of-orthodoxy/> [تاريخ الزيارة ١٥ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 5- <https://www.alamy.com/church-of-the-nativity-4th-c-plan-ca-333-ce-bethlehem-image260369179.html> [تاريخ الزيارة ١١ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 6- <https://www.alamy.com/stock-photo/church-of-nativity-mosaics.html?sortBy=relevant> [تاريخ الزيارة ١٥ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 7- <https://www.meisterdrucke.de/fine-art-prints/Italian-School/1093709/Archangel,-detail-from-Pala-d%27oro,-high-altar-retable-in-St-Mark%27s-Basilica,-Venice.html> [تاريخ الزيارة ١١ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 8- <https://www.pallasweb.com/deesis/mosaics-in-the-church-of-the-nativity-in-bethlehem.html> [تاريخ الزيارة ١١ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 9- <https://www.pallasweb.com/deesis/family-gospel-of-john-ii-kommenos.html> [تاريخ الزيارة ١٢ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 10- <https://www.pallasweb.com/deesis/church-of-mary-of-the-blachernae.html> [تاريخ الزيارة ١٢ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 11- <https://www.pallasweb.com/deesis/christ-pantokrators-of-ravenna.html> [تاريخ الزيارة ١١ / ١٠ / ٢٠٢٤]
- 12- <https://www.yiscaharani.com/post/mosaics-church-of-nativity> [تاريخ الزيارة ١٢ / ١٠ / ٢٠٢٤]

العالم على مكانتها الدينية ، وإزالة الرواسب المتعلقة بوقائع الصراعات الدينية القديمة ، مع ضرورة إجراء الفحوص المعملية اللازمة للأعمال الفنية الجدارية باعتبارها جزءا هاما (ولا يمكن فصله) من الأثر المعماري وخاماتها وأساليب التلوين وتقنيات الترسيع والتثبيت وعلاقة كل ذلك بالنسق المعماري الذي تنتمي إليه الأعمال الفنية ، وذلك في سبيل تشكيل رؤية شاملة حول كيفية إعادة إحياء ما تهدم أو ما فقد منها ، وإبراز دورها في التوثيق وحفظ الحقائق التاريخية.

مراجع البحث :

- 1- Alessandri, Claudio, (2020), *The Restoration of the Nativity Church in Bethlehem*, Boca Raton.
- 2- Anderson, Jeffrey C,(1982), *The Seraglio Octateuch and the Kokkinobaphos Master*, Dumbarton Oaks Papers, 36, Dumbarton Oaks: 83–114.
- 3- Bacci, Michele, (2017), *The Mystic Cave. A History of the Nativity Church in Bethlehem*, Wayback Machine. Rome-Brno, Viella..
- 4- Cohen, Raymond, (2011), *Conflict and Neglect: Between Ruin and Preservation at the Church of the Nativity*, Routledge.
- 5- Jerome Murphy-O'Connor, (2008), *The Holy Land: An Oxford Archaeological Guide from Earliest Times to 1700*, Oxford Archaeological Guides. Oxford: Oxford University Press.
- 6- Kohen, Elli, (2007), *History of the Byzantine Jews: A Microcosmos in the Thousand Year Empire*, University Press of America..
- 7- Kühnel, Bianca e Gustav, (2019), *The Church of the Nativity in Bethlehem, The Crusader Lining of an Early Christian Basilica*, Regensburg.
- 8- Madden, A. M, (2012), *A Revised Date for the Mosaic Pavements of the Church of the Nativity, Bethlehem*, Ancient West and East.
- 9- Rapp, David, (2015), *The Church of the Nativity in Bethlehem*, Apogee.
- 10- Roth, Leland M, (1993), *Understanding Architecture: Its Elements, History and Meaning* (First ed), Boulder, CO: Westview Press.